

## ZMLUVA O POSKYTNUTÍ SLUŽIEB

uzavretá v súlade s ustanovením § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb.  
Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov

(ďalej len „Zmluva“)

medzi zmluvnými stranami:

1. Obchodné meno: Service Creativ s.r.o.  
Sídlo: Pražská 2, 040 11 Košice  
IČO: 44 459 581  
IČ DPH: SK 202 270 7401  
DIČ: 202 270 7401  
SK670200000002550147559  
Bankové spojenie: VÚB Banka, a.s.  
Číslo účtu: SK670200000002550147559  
zastúpená: Michal Švrčula, konateľ  
zapísaná: v obchodnom registri Okresného súdu Košice I, oddiel.: Sro, vl. č.: 22695/V

(ďalej len ako „Dodávateľ“)

a

2. Názov: Metodicko-pedagogické centrum  
Sídlo: Ševčenkova 11, P.O.BOX 58, 850 05 Bratislava  
IČO: 00 164 348  
DIČ: 2020798714  
Bankové spojenie: Štátna pokladnica  
Číslo účtu: 700063679/8180  
zastúpený: Mgr. Danka Kapucianová, generálna riaditeľka  
právna forma: rozpočtová organizácia v zriaďovateľskej pôsobnosti MŠVVaŠ SR

(ďalej len ako „Objednávateľ“ alebo „MPC“)

za nasledovných podmienok:

---

### Článok I. Predmet Zmluvy

1. Predmetom Zmluvy je záväzok Dodávateľa poskytnúť Objednávateľovi služby spočívajúce v zabezpečení odvysielania reklamných spotov Objednávateľa v rámci projektu MPC „Nové trendy vzdelávania učiteľov anglického jazyka na základných školách“ vo vysielaní televíznych programových služieb vysielateľa MARKÍZA – SLOVAKIA, spol. s r. o., so sídlom Bratislavská 1/a, 843 56 Bratislava - Záhorská Bystrica, IČO: 31 444 873, spoločnosť zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel Sro, vložka č. 12330/B, a to: TV Markíza, TV Doma a TV DajTo, za podmienok stanovených touto Zmluvou.

2. Predmetom tejto Zmluvy je ďalej záväzok Objednávateľa zaplatiť Dodávateľovi za riadne poskytnuté služby cenu špecifikovanú v Zmluve.

## Článok II. Povinnosti zmluvných strán

### ***Povinnosti Dodávateľa:***

1. Dodávateľ sa zaväzuje zabezpečiť odvysielanie reklamných spotov Objednávateľa v zmysle čl. I ods. 1 Zmluvy v celkovej hodnote : 96 650,- EUR bez DPH, teda 115 980,- EUR s DPH, pričom výška DPH je 19 330 EUR nasledovne:
  - reklamné spoty pre v celkovom počte 110 x 30 sec. v rozložení 34 spotov v TV Markíza, 38 spotov v TV Doma, 38 spotov v TV DajTo(ďalej spolu aj ako „reklamné spoty“).
2. Dodávateľ sa zaväzuje zabezpečiť odvysielanie reklamných spotov v období od 14.9.2015 – 30.11. 2015, pričom odvysielanie sa uskutoční na základe vopred Objednávateľom schváleného mediaplánu, ktorý tvorí Prílohu č. 1 tejto Zmluvy.
3. Dodávateľ sa zaväzuje odovzdať Objednávateľovi presný rozpis vysielania reklamných spotov najneskôr do 15 dní od uplynutia doby vysielania reklamných spotov v zmysle odseku 2 tohto článku Zmluvy.

### ***Povinnosti Objednávateľa:***

4. Objednávateľ sa zaväzuje uhradiť Dodávateľovi za riadne poskytnutie služieb podľa tejto Zmluvy, t. j. za zabezpečenie odvysielania reklamných spotov podľa schváleného mediaplánu cenu v celkovej výške podľa čl. II ods. 1 a čl. III tejto Zmluvy.
5. Objednávateľ sa zaväzuje zaslať Dodávateľovi reklamné spoty, ktorých odvysielanie má Dodávateľ zabezpečiť podľa tejto Zmluvy, elektronickou poštou najneskôr do 11. 09. 2015.

### ***Ďalšie práva a povinnosti:***

6. Zmluvné strany vyhlasujú, že si budú vzájomne poskytovať potrebnú súčinnosť za účelom riadneho plnenia predmetu tejto Zmluvy a že povinnosti stanovené v tejto Zmluve si budú plniť riadne a včas.
7. Reklamné spoty Objednávateľa nesmú obsahovať informácie, vyjadrenia, slová alebo zobrazenia, ktoré sú v rozpore s právnym poriadkom SR alebo ktoré odporujú dobrým mravom, nesmú zneužívať dôveru spotrebiteľa, nedostatok jeho skúseností a vedomostí alebo jeho dôverčivosť a nesmú obsahovať údaje o Objednávateľovi, jeho výrobkoch, tovaroch a ním poskytovaných službách, ktoré nemožno preukázať. Reklamné spoty musia spĺňať všetky náležitosti stanovené zákonom č. 308/2000 Z. z. o vysielaní a retransmisii a o zmene zákona č. 195/2000 Z. z. o telekomunikáciách v znení neskorších predpisov a zákonom č. 147/2001 Z. z. o reklame a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Objednávateľ berie na vedomie a súhlasí s tým, že Dodávateľ nezodpovedá za obsah reklamných spotov, ktorých vysielanie zabezpečuje podľa tejto Zmluvy. V prípade, ak si akákoľvek tretia osoba uplatní voči Dodávateľovi akékoľvek oprávnené nároky, resp. sankcie súvisiace s obsahom reklamných spotov, tieto sa zaväzuje Objednávateľ uspokojiť v plnej výške.

### Článok III. Cena a platobné podmienky

1. Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť Dodávateľovi za riadne poskytnuté služby podľa tejto Zmluvy dohodnutú cenu v celkovej výške 96 650,- EUR bez DPH, ktorá pozostáva z nasledovných častí:
  - a) Cena za zabezpečenie odvysielania reklamných spotov pre projekt „Nové trendy vzdelávania učiteľov anglického jazyka na základných školách“ vo výške 96 650,- EUR bez DPH, čo je 115 980 Eur s DPH, pričom výška DPH je 19 330 EUR.
2. Objednávateľ uhradí cenu v odseku 1 tohto článku Zmluvy ako konečnú cenu za poskytnuté služby, zahŕňajúcu všetky výdavky Dodávateľa spojené s plnením predmetu tejto Zmluvy, na základe faktúry vystavenej Dodávateľom po odvysielaní reklamných spotov k poslednému dňu vysielania reklamných spotov, pričom k fakturovanej sume bude pripočítaná DPH v príslušnej výške. Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti v zmysle zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov, ako aj ďalších súvisiacich všeobecne záväzných právnych predpisov. Splatnosť faktúry je 30 dní odo dňa doručenia faktúry Objednávateľovi.

### Článok IV. Výkon kontroly zo štrukturálnych fondov EÚ

1. Vzhľadom na skutočnosť, že časť ceny za služby poskytnuté podľa tejto Zmluvy bude financovaná z prostriedkov štrukturálnych fondov EÚ, Dodávateľ je povinný strpieť výkon kontroly a poskytnúť súčinnosť pri výkone kontroly orgánu oprávnenému vykonávať kontrolu podľa zákona č. 528/2008 Z. z. o pomoci a podpore poskytovanej z fondov Európskeho spoločenstva v znení neskorších predpisov (ďalej len ako "zákon č. 528/2008 Z. z.") a podľa článku 59 a nasl. nariadenia Rady (ES) 1083/2006, resp. subjektom a osobám povereným oprávnenými orgánmi podľa zákona č. 528/2008 Z. z. a podľa článku 59 a nasl. nariadenia Rady (ES) 1083/2006 na výkon kontroly.
2. Za strpenie výkonu kontroly a poskytnutie súčinnosti pri výkone kontroly neprináleží Dodávateľovi žiadna odmena, náhrada ani iné plnenie. Dodávateľ je povinný predovšetkým oznámiť nákladovú štruktúru plnenia zákazky - služieb podľa tejto zmluvy na základe požiadavky Objednávateľa alebo oprávneného orgánu alebo nimi poverených subjektov a osôb, dodať podpornú dokumentáciu účtovného a iného charakteru za účelom doloženia požadovaných podkladov pre výkon kontroly podľa tohto odseku Zmluvy predovšetkým oznámiť nákladovú štruktúru plnenia zákazky - služieb podľa tejto zmluvy na základe požiadavky Objednávateľa alebo oprávneného orgánu alebo nimi poverených subjektov a osôb, dodať podpornú dokumentáciu účtovného a iného charakteru za účelom doloženia požadovaných podkladov pre výkon kontroly podľa tohto odseku Zmluvy.
3. Zmluvné strany sa dohodli, že za účelom preventívneho riešenia problémov spojených s preukazovaním dodania služieb podľa tejto Zmluvy je oprávnený požadovať podklady na kontrolu v zmysle tohto článku Zmluvy aj Objednávateľ.
4. Nesplnenie povinností Dodávateľa v zmysle tohto článku Zmluvy, t.j. nestrpenie kontroly, neposkytnutie súčinnosti alebo nedodanie požadovaných podkladov zo strany Dodávateľa v zmysle tohto článku Zmluvy sa považuje za podstatné porušenie tejto Zmluvy.

5. Dodávateľ je povinný nahradiť Objednávateľovi škodu vzniknutú porušením povinností Dodávateľa stanovených v tomto článku Zmluvy, pričom škodou sa rozumie aj sankcie uložené Objednávateľovi príslušnými orgánmi v nadväznosti na nesplnenie povinností Dodávateľa podľa tohto článku Zmluvy.

#### Článok V. Záverečné ustanovenia

1. Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania poslednou zo zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v zmysle ust. § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka.
2. Zmluvné strany výslovne súhlasia so zverejnením tejto zmluvy v jej plnom rozsahu vrátane príloh a dodatkov v Centrálnom registri zmlúv vedenom na Úrade vlády SR.
3. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú odo dňa podpisu oboma zmluvnými stranami do 30.11.2015.
4. Všetky zmeny a doplnky tejto Zmluvy musia byť vyhotovené písomne vo forme očíslovaného dodatku k tejto Zmluve.
5. Právne vzťahy vyplývajúce z tejto Zmluvy sa budú spravovať ustanoveniami tejto Zmluvy. Právne vzťahy v tejto Zmluve neupravené sa budú spravovať príslušnými ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v platnom znení.
6. Táto Zmluva je vyhotovená v piatich rovnopisoch, z ktorých Objednávateľ obdrží tri rovnopisy a Dodávateľ obdrží dva rovnopisy.
7. Neoddeliteľnú súčasť tejto Zmluvy tvoria nasledovné prílohy k tejto Zmluve:  
Príloha č. 1: Objednávateľom schválený mediaplán  
Príloha č. 2: Opis predmetu zákazky
8. Zmluvné strany vyhlasujú, že Zmluvu uzavreli vážne a slobodne a že ich zmluvná voľnosť nebola obmedzená, že ustanovenia Zmluvy sú pre nich zrozumiteľné a určité, že Zmluvu neuzavreli v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok alebo v omyle, že si Zmluvu prečítali, porozumeli jej obsahu a na znak súhlasu s ňou ju vlastnoručne podpísali. Zástupcovia zmluvných strán vyhlasujú, že sú oprávnení zaväzovať zmluvné strany týmto úkonom v celom jeho rozsahu.

V Bratislave dňa 11.9.2015

V Bratislave, dňa 11.9.2015

Za Dodávateľa:  
Michal Švrčula, konateľ

Za Objednávateľa:  
Mgr. Danka Kapucianová  
generálna riaditeľka

